

简明  
汉缅词典

北京大学出版社

## ◎

- ၁။ I နား <ka'> (马、象等的)鞍; (牛车、马车上的)座位  
 II ကား <ka'> ①套车, 套型 ②备鞍, 备马, 备象, 准备坐骑 ③跳舞 ④止(多用在否定句或疑问句中):  
 ကိုယ်စားလှယ်တရာ ~ ချေလား။ 不止一百名代表吧? /ပါးအထွက်၂ဆမ ~ တို့လာပြီ။ 稻子产量提高了不止两倍。  
 III ဂါး <ga'/ ka'> ①置名词、代词、名词词组或句子后, 表示前者为主语 ②(口)表过去时态 ③(口)从 ④(口)表示在某个地方的……: စက်မှုတက္ကသိုလ် ~ ကျောင်းသား 工业大学的学生 IV ဘား <ga'> (书)置动词后, 表示假如, 如果**
- ကကတစ် နား <ka' g-dit> [孟] 鲈鱼
- ကချေသည် နား <ka' gye: dhe/ka' gyi dhe> 舞蹈者
- ကချော်ကချော် ကား <k-khyaw k-khyut> ①错误百出地: ~ ရေးသားသာစာစိစာကုံး 错误百出的作文 ②马马虎虎, 不严肃: ~ မခြင်္ချာနဲ့ 说话别那么随随便便!
- ကချိုင် နား <k-khyin> 克钦族
- ကစား ကား <g-za:> ①玩, 游戏, 玩(球等) ②赌博 ③闹着玩: ~ ဘာပါက္ခာ၊ စိတ်မဆိုပါနဲ့ 闹着玩的, 别生气!
- ကစားကွင်း နား <g-za: gwin:> 运动场
- ကဝားခို့စား နား <g-za: khon za:> 体育运动
- ကစားဝိုင်း နား <g-za: wain:> 赌场, 赌局
- ကစိတ်င ကား <g-zi tin> (给衣服、布等)上浆
- ကဇော် နား <g-zaw> 糯米酒; 棕榈糖酿成的酒
- ကဇော်ဖောက် ကား <g-zaw phaut> 酿米酒
- ကစွဲကရဲ ကား <g-zin' g-ye:> 七零八落, 四分五裂, 狼狈不堪

- ကထိုကလျှေး ကား <g-zin' g-lyā:> = ကထိုကရ
- ကဆုံး နဲ့ <k-hson> ①缅历二月(相当于公历五月) ②  
(马、牛等)奔腾, 跃跑状
- ကဆုံးစိုင်း ကား <k-hson sain:> 驰骋, 狂奔
- ကဆုံးဆီ နဲ့ <k-nyin zi> 桐油, ~ လိုင် 桐油火把(桐油加  
上碎木屑包成棍状, 供点火或照明用)
- ကဆုံး နဲ့ <k-nyit> [孟]在棕榈叶或贝叶上刻字用的铁笔
- ကဏ္ဍာ နဲ့ <g-nan:> 螃蟹: 有 ~ ဝရဲ့ ~ ဝါး ~ နဲ့ ~ မြှင့်း
- ကသာတ် နဲ့ <ka' zat> 舞剧
- ကညာ နဲ့ <k-nya> [巴]少女(原指十一、二岁少女)
- ကထို နဲ့ <g-di'/ k-di'> [巴]诺言
- ကတိကဝတ် ကား <g-di' g-wut> [巴]信条, 诺言
- ကထိုခံ ကား <g-di' khan> 答应, 许诺, 应承
- ကတိခံဝန်ချုပ် နဲ့ <g-di' khan wun gyout> 一种借钱契据
- ကထိစာချုပ် နဲ့ <g-di' sa gyout> 契约, 协约
- ကထိစောင့် ကား <g-di' saun'> 守信, 守约
- ကထိစည် ကား <g-di' ti> 遵守诺言, 守信
- ကထိပေး ကား <g-di' pei:> 承诺; 许诺; 保证
- ကထိပျက် ကား <g-di' pyet> 背信弃义, 失约, 失信, 食言
- ကထိပြု ကား <g-di' pyu'> 保证, 许诺: ~ ချက် 允诺, 诺言
- ကထိဖျက် ကား <g-di' phyet> 违约, 食言
- ကထိဝန်ချုက် နဲ့ <g-di' wun khan gyet> 保证书
- ကတော် I နဲ့ <g-daw> [孟] ①夫人: သမာ ~ 总统  
夫人 / ဆရာ ~ 师母 II ကား <k-taw> 母鸡叫
- ကထိး နဲ့ <g-do:> [巴]①麝②麝香
- ကထုံး နဲ့ <g-don:> 光头: ကောင် ~ 荒山秃岭
- ကတော်ကဆုံး ကား <g-daut g-hsat> 争争吵吵, 不和睦
- ကထုံးက သဲ့ <g-de: ga'> 从……起, ……以来就……
- ကထုံးတ် နဲ့ <g-dout> 战壕, 胸墙

- ကတ္တန်ကရိုး က၏ <g-don g-yi> 哆哆嗦嗦, 颤抖地  
 ကတိမ်းကယိမ်း က၏ <g-dein: g-yein:> 蹣跚地, 摆摆摆摆,  
 跟踉跄跄; 胡乱地  
 ကတ္တပေါက် နဲ့ <g-dut paut> 畦口, (稻田)放水口  
 ကထိက နဲ့ <k-hti' ka'> [巴]①讲师 ②演讲者  
 ကထိကပါး က၏ <g-hti' g-ba:> 旁敲侧击地, 指桑骂槐地:  
 ~ မပြောနဲ့ 说话别指桑骂槐。  
 ကထိန် နဲ့ <k-htein> 【佛】[巴] 迦提, 迦提那; 一年一度  
 奉献僧衣仪式。俗称布施礼, 缅甸以安居竟日缅历七  
 月十六日至八月十五日的三十天为受迦提那衣之时  
 ကဗျား နဲ့ <g-du:> [孟]蓑衣, 与 ဝိုလား, ဝိုလမ်း, ပွဲခဲ့ကဲ့ 同  
 ကန်းညီး က၏ <k-n-u:> 起初, 起先, 开头  
 ကန်ကမား နဲ့ <k-nu' k-ma> 牡蛎, 蚝: ~ ကြယသီး 贝壳扣子  
 ကန့်တံ့ နဲ့ <k-nu' dan> (僧侶解手时代替手纸用的)小  
 木片  
 ကနေ့ နဲ့ <g-nei'> (口)今天  
 ကနေ့ ၏ <ga' nei> (口)置名词后, 表示“从某处……”  
 ကနဲ့ ၏ <g-ne: / kh-ne:> 突然……一下, ……地一声  
 ကနဲ့ကရု / ကနဲ့ကလျ က၏ <k-nwe' k-ya' / k-nwe' k-lya'>  
 娇柔地, 娇滴滴地; 轻盈地  
 ကပိုကရိုး က၏ <g-bo g-yo> 随随便便, 不加修饰地  
 ကပ်ကစ်က က၏ <g-bet g-set> ①难听地, 粗鲁地(骂)  
 ②胡乱地: အသုံးအစား: ~ နိုင်ဘာ်။ 爱胡乱花钱。  
 ကပျောကယာ က၏ <g-bya g-ya> 匆匆忙忙; 慌里慌张  
 ကပျောကမျှော် က၏ <g-byet g-khyaw> 不正经地, 不严肃  
 地, 不尊重地: ထပ်တို့သည်ဆရာတိအား: ~ မပြောသင့်ပါ။  
 学生跟老师讲话, 不应该不严肃。  
 ကပြု က၏ <ka' pya> 演出, 表演  
 ကပြား နဲ့ <ka' bya:> 混血儿

- ကပ္ဗဲ နါ <ka' bwe:> 舞会, 演出会  
 ကပျာ နါ <g-byā> [巴]诗歌: ~ စာဆို 诗人  
 ကပျာဆန် ကေး <g-byā hsan> 富有诗意图  
 ကမကထ ကဝါ <k-ma' k-hta:> 主持, 领导, 带头  
 ကမူးရှုံးထိုး ကဝါ <g-mu: shu: do:> 冒冒失失: 胡乱地,  
     疯狂地: ~ သမား 莽汉  
 ကမောက်ကမ I နါ <k-maut k-ma:> 错误, 混乱, 乱套  
     II ကဝါ <k-maut k-ma:> 颠三倒四, 乱七八糟: ဒီလိုလို  
 ကမန်းကတန်း ကဝါ <g-man: g-dan:> 慌里慌张, 匆匆忙忙  
 ကများသာပါး ကဝါ <g-myaw: thaw: ba:> 仓促地, 匆忙  
     地, 慌慌张张  
 ကမိုင်း ကေး <k-myin:> ①顽皮, 淘气; ②放荡, 淫荡  
 ကမိုင်းကြောဆွဲ ကေး <k-myin: gyaw: hswe:> ①顽皮, 淫荡  
     ②放荡, 淫荡  
 ကယား နါ <k-ya:> 克耶族(缅甸少数民族之一)  
 ကယုကု ကဝါ <k-yu' k-ya:> 疼爱地, 关怀地, 体贴地  
 ကယားကတန်း ကဝါ <g-yaun g-dan:> 胡言乱语  
 ကယိုင်ကယိုင် ကဝါ <g-yein: g-yain> 摆摆不定, 蹣跚地,  
     动荡地: ဒီပါးရေးမှာ ~ ဖြစ်နေသည်။ 经济不稳定。  
 ကရိုင်း နါ <k-r-weit> [巴]巴利文经典中记载的一种叫  
     声悦耳的鸟(古译迦罗频加鸟或妙声鸟), ~ သု (喻)  
     优雅的声音  
 ကရိုင်ပေါင် နါ <k-r-weit phaun> 一种形似妙声鸟的大船  
 ကရား နါ <k-ya: / kh-ya:> [巴] (有把有嘴的)壶  
 ကရိယာ နါ <k-ri' ya> 工具, 器械, 器具  
 ကရာဏာ <g-ru' na/ g-yu'na> [巴]怜悯, 同情  
 ကရာဏာသာက် ကေး <g-yu' na thet> 怜悯, 同情  
 ကရောသာပါး ကဝါ <g-yaw: thaw: ba:> 混乱地, 狼狈不堪  
     地: ဓားမြေတွေ ~ ထွက်ပြီးကြရသည်။ 匪徒们狼狈逃窜。

- ကရကဲ နဲ့ <k-ret> ①〔英 karat〕金位,开(纯金为24开)  
 ၁၀ ~ ဧရာ 十八开金 ②〔英 carat〕克拉(宝石重量单位,等于200毫克)
- ကရင် နဲ့ <k-yin> ①克伦族(缅甸少数民族之一)
- ကလိထိး ဓမ္မ <g-li' hto:> 咯吱
- ကလိကမာ ကဝါ <k-li k-ma> 虚伪地;不老实地
- ကလိစာ နဲ့ <k-li za> ①内脏;杂碎;၁၀။ ~ 猪内脏 ②(钟表、收音机的)内部机件
- ကလေကလွင် ကဝါ <k-lei k-lwin'> 不务正业地, 放荡不羁  
 地: ~ နှင့်အခြေအမြစ်မရှိသော်။ 不务正业的流浪汉
- ကလေး နဲ့ <k-lei:/kh-lei:> 小孩,儿童,婴儿
- ကလေးထိုး နဲ့ <k-lei: dein:> 保姆,保育员: ~ ကျောင်း: 托儿所 / ~ ဣာန 托儿所
- ကလဲ နဲ့ <g-le'> 轮到…(班),轮班: ဗျာ ~ မကျသေးဘူး။ 还没轮到他。/ ကျွန်တော့ ~ မဂ္ဂ။ 轮到我了。
- ကလဲစားချွေ ကဝါ <g-le' za: khyei> 报仇,复仇
- ကလော်တုတ် ကဝါ <k-law tout> 大骂,痛骂,臭骂
- ကလောင် နဲ့ <k-laun> ①〔印〕蘸水钢笔: ~ နာမည် 笔名
- ကလာပ်စည်း နဲ့ <k-lat si:> 基层组织,支部
- ကလို့ကလည် ကဝါ <k-lein k-le> 欺骗
- ကလို့ကျုံ ကဝါ <k-lein kya'> 要花招,欺诈
- ကလျှော နဲ့ <k-hlyā> 善良的姑娘
- ကလွှဲကလျော် ကဝါ <k-lwe: k-khyaw> 错误地
- ကလာသည် နဲ့ <kh-wa dhe> 洗衣工
- ကသိကအောက် ကဝါ <k-thi' k-aut> ①心中不悦; 心中很不受用,心中烦乱 ②不舒服
- ကသောမျှပါး ကဝါ <k-thaw: myaw: ba:> 匆匆忙忙,慌里慌张: ~ အဆောင်ထဲသွိုင်လာသည်။ 匆忙走进楼里。
- ကသောင်းကန်း ကဝါ <k-thaun: g-nin:> ①欺压,强暴地

- ②混乱, 不稳定: တိပုံးရေး ~မြှုပ်နှံတယ်။ 经济混乱  
 ကသိုက်:ကျ ကာ <k-thain: kya'> 【佛】坐禅时全神凝视某物
- ကာ I နဲ့ <ka> 盾, 盾牌 II စွဲ <ka> (诗)能容纳的, 足够的 III ကာ <ka> ①阻拦, 挡住, 隔开; 盖住 ②抵偿 IV သဲ <ka> 放在两个谓语之间, 有“并”“并且”的意思: လက်ချုပ်တဲ့ ~ သူကိုယ်းခေါ်ထိုင်။ 拍手招呼他。  
 ကာက္ခာယ် ကာ <ka kwe> 防御, 防卫, 保卫; 保护; 包庇  
 ကာက္ခာယ်ရေး နဲ့ <ka gwe yei:> 【军】国防, 防务  
 ကာဆီး ကာ <ka hsi:> 阻拦, 阻止, 阻挡  
 ကာတွန်း နဲ့ <ka tun:> [英 cartoon] 漫画  
 ကာနယ် နဲ့ <ka ne> [英 colonel] 【军】上校  
 ကာဖို့ နဲ့ <ka fi/ka phi> [英 coffee] ①【植】咖啡树 ②咖啡: ~ 咖啡店 / ~ က္ခာ 咖啡豆 ③咖啡茶  
 ကာဗွန် နဲ့ <ka bun> [英 carbon] 【化】碳  
 ကာမာ နဲ့ <ka ma'> ①【佛】爱, 色欲, 爱欲, 欲尘 ②欲望  
 ③性欲, 性行为  
 ကာမဝပ်ဖွောက် ကာ <ka ma' sat shet> 性交  
 ကာမိ ကာ <ka mi'> 收支相符; 补偿, 弥补  
 ကာယာ နဲ့ <ka ya'> [巴]身, 身体  
 ကာယက် နဲ့ <ka y-gan> [巴]【佛】①身业(参见ကုသုံးပါး条)  
 ②作为, 行为  
 ကာယက်မြှောက် ကာ <ka y-gan myaut> 身体力行  
 ကာယက်ရွှေ့င် နဲ့ <ka y-gan shin> 当事人  
 ကာယလုပ်သား နဲ့ <ka ya' lout tha:> 体力劳动者  
 ကာရှန် နဲ့ <ka yan> 【语】声韵, 韵  
 ကာလ နဲ့ <ka la'> [巴] 时, 时期, 时代  
 ကာလတန်ပိုး နဲ့ <ka la' tan bo:> 时价  
 ကာလနာ နဲ့ <ka la' na> ①时疫, 瘟疫, 流行病 ②霍乱

ကာလော်  $\text{ʃoɪ}$  <ka la' baw> 新式的, 时兴的, 流行的, 现代的: ~ အို။ 现代小说 / ~ သိချင်း 流行歌曲

ကာလေရှိ  $\text{ʃ}$  <ka la' yaw: ga> 【医】①流行病 ②霍乱

ကာလဝ်  $\text{ʃ}$  <ka la' wun:> 【医】霍乱

ကာလသမီး  $\text{ʃt}$  <ka la' dh-mi:> 少女

ကာလသား  $\text{ʃt}$  <ka la' dha:> 年青小伙子

ကာလသားရေါ်  $\text{ʃt}$  <ka la' dha: yaw: ga> 花柳病, 性病

ကာ  $\text{I}$   $\text{ʃ}$  <ka:> ①(绣花、绘画时) 紧绷在框子上的

布 ②图片, 画片: ပန်းချို့ ~ 画片 ③【英 car】汽车

II ၏  $\text{ka:}$  张开, 宽阔, 张大, 伸展. III ၉  $\text{ga:/ka:}$

(书)置主语后起强调作用

ကားမောင်: I ၏  $\text{ka: maun:}$  开汽车: ~ သမား 汽车

司机 II ၏  $\text{ka: maun:}$  汽车司机

ကားလိုင်း  $\text{ʃ}$  <ka: lain:> 【英 car line】汽车路线

ကားလိုင်  $\text{ʃ}$  <ka: leit> 幕布: ~ တင်သည်။ 拉开幕, 幕启。

ကိရိယာ  $\text{ʃ}$  <k-ri' ya> ①工具 ②【语】动词

ကိုလိုကရမ်  $\text{ʃ}$  <ki lo g-ran> 【英 kilogramme】千克, 公斤

ကိုလိုထာ  $\text{ʃ}$  <ki lo mi ta> 【英 kilometre】千米, 公里

ကိုလိုဝ်  $\text{ʃ}$  <ki lo wat> 【英 kilowatt】千瓦

ကု ၏ <ku'> 治, 治疗, 医疗, 医治

ကုံး  $\text{ʃ}$  <ku' di> 【巴】①僧用厕所 ②小屋, 茅棚

ကုဒ္ဓ  $\text{ʃ}$  <g-dei> 【数】千万

ကုံ  $\text{ʃ}$  <ku'ba> 【英 cube; cubic】立方形, 立方体; 三次

ကုလသမဂ္ဂ  $\text{ʃ}$  <ku' la' th-met ga> 联合国

ကုလား  $\text{ʃ}$  <k-la:> ①印度人 ②泛指西洋人, 洋人

ကုလားထိုင်  $\text{ʃ}$  <k-l-htain> 椅子: ~ ငါးကိုင် 椅子背

ကုလားပဲ  $\text{ʃ}$  <k-l-be:> 【植】鹰嘴豆, 马豆, 鸡豆

ကုသိုလ်  $\text{ʃ}$  <ku' tho> 【巴】【佛】善事, 功德

ကုသိုလ်ကဲ  $\text{ʃ}$  <ku' tho kan> 【巴】【佛】积的功德, 命运

ကုသိလ်ကောင်းမှု နဲ့ <ku' tho kaun: hmu'> 【佛】功德，阴功，阴德

ကုသိလ်ရု ကဲ <ku' tho ya'> 【佛】积德

ကုသိလ်လှု ကဲ <ku' tho lout> 【佛】办善事

ကူ I နဲ့ <gu> = ၁ II ကဲ <ku> 帮助，帮忙

ကူညီ ကဲ <ku nyi> 帮助，帮忙，协助，援助

ကူပုန် နဲ့ <ku pun> [英 coupon] 【商】(公债、债券等的) 息票，票证

ကူလို နဲ့ <ku li> (旧称)苦力，短工：～ ə 搬运费

ကူး ကဲ <ku:> ①过渡，转换，转移 ②传播，传染 ③越过，渡过 ④抄，印

ကူချေ ကဲ <ku: khyā> 抄录，抄下；抄袭

ကူးစော် ကဲ <ku: set> ①传染 ②蔓延

ကူးတို့ နဲ့ <g-do> 渡口：～ ။ 乘渡船

ကူးပြောင်း ကဲ <ku: pyaun:> ①过渡，转变 ②(喻)死亡，去世：ဘဝါယားသို့ ～ သွားသည်။ 逝世，去世。

ကူးလူးဆက်ဆံ ကဲ <ku: lu: hset hsan> 交往

ကူးသုန်းရောင်းဝယ် ကဲ <ku: than: yaun: we> 贸易，交易，跑生意

ကူးသုန်းရောင်းဝယ်ရေး နဲ့ <ku: than: yaun: we yei:> 商务，商业，贸易：～ ကိုယ်ဝားလှယ်ခန်ထားရေး 任命代理商

ကော် နဲ့ <kei da> [英 cadre] 干部

ကဲ့ I ကဲ <ke> ①逐渐地搬运，一点点地搬：ကောသိတက် ၍၊ ～ မည်။ 到农村去一点点地运回稻谷来。②偷藏起，偷偷拿走

ကဲ့ရဲ့ ကဲ <ke' ye'> 责备，讥笑，嘲笑

ကဲ့ I ကဲ <ke:> ①过分，超出，更厉害，更强烈 ②添加 ③领导，统帅，率领 II ၏ <ke:> 引起对方注意用的语气助词：～၊ သွားလိုက်ပါအဲ့မယ်။ 好了，我走了。

ကော် I ကာ <kaw> ①向上翹起,挺起,腆着 ②痛苦,够受  
③找借口,找托词;噜苏

ကော် II ကာ <kaw> ①胶,浆糊 ②(喻)关系,靠山

ကော်ခေါ် ကာ <kaw> ①挑,抠 ②(俚)得利,发财 ③揭露

ကော်ဇား နဲ့ <kaw zaw> [巴]地毯

ကော်တရာ် နဲ့ <kaw t-ya> (喻)吝啬鬼,铁公鸡

ကော်ပီ နဲ့ <kaw pi> [英 copy] ①手稿,原稿 ②抄本,  
副本 ③电影拷贝

ကော်ပိစာအုပ် နဲ့ <kaw pi sa out> 练习本

ကော်ပိရေးရွှေး နဲ့ <kaw po rei shin> [英 corporation]

①【经】(股份有限)公司 ②团体,协会,委员会

ကော်ပင် နဲ့ <kaw bin> 【植】橡胶树

ကော်ပြေား နဲ့ <kaw bya> 胶卷,底片

ကော်ဖီ နဲ့ <kaw phi/ka phi> 咖啡 : ~ ခါ: 清咖啡 / ~  
ခေါ် 咖啡色

ကော်မရှင် နဲ့ <kaw m-shin> [英 commission] ①【商】佣金  
金,佣金 ②工作委员会: စစ် ~ 军事委员会

ကော်မိတ် နဲ့ <kaw mi ti> [英 committee] 委员会

ကော်လာ နဲ့ <kaw la> [英 collar] 领子,衣领

ကော်လန် / ကော်လံ နဲ့ <kaw lan> [英 column] (报纸、杂志等的)栏

ကော့ I ကာ <kaw> ①(河床)淤积,变浅 | ②荒芜;失传

II ကာ <gaw> ①句尾助词,表惊叹 ②用于名词、代词  
、词组后,表示询问,常在对比的情况下用,相当于  
“呢”

ကောဇာသက္ကရာဇ် နဲ့ <kaw za thet k-rit> 当年 (指缅历...  
...年)

ကောဇာဘယ် နဲ့ <kaw la h-la> [巴] ①【佛】预言 ②谣  
言,谣传: ~ သတင်းကိုမယုံကြနဲ့ 别信谣言。

ကောဇိုံ နဲ့ <kaw leit> [英 collegel] 学院

ကို I ၏ <ko> 对同辈男性称呼语, 加在名字前表示尊敬  
 敬 II ၏ <ko> ①表示宾语 ②(口) 表示动作的方向  
 ③(口) 置量词后, 相当于汉语中的“每…”, ④(口)  
 加强语气用!

ကိုကို ၏ <ko ko> 哥哥(也作妻子对丈夫, 女性对情人亲昵的称呼)

ကိုကို ၏ <ko ko:> [英 cocoa] 可可: ~ ။ 可可豆

ကိုက် ၏ <ko kin:> [英 cocaine] 【医】可卡因, 古柯碱(可做局部麻醉剂)

ကိုရင် ၏ <ko yin> ①妻子对丈夫的称呼②男子间亲密的称呼, 类似汉语的“伙计”、“兄弟”③沙弥, 小和尚

ကိုရင်၏ I ၏ <ko yin wut> 当沙弥 II ၏ <ko yin wut>  
 小和尚

ကိုရင် ၏ <ko yin> 沙弥, 小和尚

ကိုလိုန် ၏ <ko lo ni> [英 colony] 殖民地: ~ ဗျား 殖民地国家 / ~ သမား 殖民主义者

ကို: I ၏ <ko:> 【数】九 II ၏ <ko:> ①依靠, 依赖, 依仗 ②信仰 ③祭神 ④上供许愿 III ၏ <ko:> ①(口) 置名词、代词、词组或句子之后, 表示惊讶, 醒悟的语言 | ②(口) 在否定句子中起加强语气的作用

ကိုကား ၏ <ko: ka:/ / ko: ga:> ①依据, 引用, 引经据典,

ကိုကွယ် ၏ <ko: gwe> ①信奉, 信仰, 崇奉 | ②依赖, 依靠

ကိုရှိတားရား ၏ <ko: yo: ka: ya:/ / ko: ro: ka: ra:>

乱七八糟, 混乱; 狼狈; 反常

ကိုလိုကန့်လုံး ၏ <ko: lo: kan' lan'> 格格不入, 别别扭扭, 碍手碍脚, 顶牛

ကိုကော် ၏ <gan' gaw> 【植】铁力木

ကံ ၏ <kan> ①【佛】业: ကာယ ~ 身业 / စံ ~ 语业

/ ဝင်္ဂာ ~ 意业 / ~ သုပါး (上述)三业 ②【佛】和尚

- 守戒,行善③命运,运气,时运④【语】宾语  
**ကန်မှာ** နဲ့ <kan ky-ma> 命运,运气
- ကနော်** နဲ့ <kan gywei:> ①工钱,报酬 ②仆从,雇工  
 ③补给品,给养,粮草 ④藩侯的封地 ⑤(能升天堂的)  
 善报
- ကုခေါ်** ကဲ <kan khei> 倒霉,倒运,命苦
- ကုစံ** ကဲ <kan san:> 碰运气,试运气
- ကုဆိုက်** ကဲ <kan hsait> 时来运转,交好运
- ကုတရား** နဲ့ <kan t-ya:> 宿命论
- ကုတ္ထအကျိုးပေး** နဲ့ <kan du a-kyo: bei:> 命运相同,有过  
 共同遭遇
- ကုထူး** ကဲ <kan htu:> 幸运
- ကုသီ** ကဲ <kan thi> 侥幸
- ကုသေကမ** ကဲ <kan dhei kan ma'> 肯定地,确切地
- ကုသုံးပါး** နဲ့ <kan thon: ba:> 【佛】(身、语、意)三业
- ကုး** I ကဲ <kon:> ①串(花等): ပန်း ~ သည်။ 串花环。  
 ②(书)写作,描写 II ဒဲ <kon:> 环,环状物: ပန်းကုးတဲ  
 ~ 一个花环
- ကုန်ခေါ်** နဲ့ <ket hset> [英 cassette] ①盒式收录机 ②  
 盒式录音磁带
- ကုန်တလောက်** နဲ့ <ket t-laut> [英 catalogue] (图书或商  
 品等的)目录,目录册
- ကုန်ပတိန်** နဲ့ <ket p-tein> [英 captain] 上尉,船长
- ကုန်ပိန်က်** နဲ့ <ket bi net> [英 cabinet] 内阁
- ကု့ဗို့** နဲ့ <kout ko> 【植】山合欢
- ကောက်** I နဲ့ <kaut> ①稻子: ~ ခင်း 稻田 / ~ ဥက္က 稻株  
 II ကဲ <kaut> ①套(车、犁等): ဝှက်း ~ သည်။ 套牛车。  
 ②弯,弯曲 ③暗中生气,生闷气,闹别扭 ④拾,拣 ⑤征收 ⑥收集,收购 ⑦收拢(放牧的牲畜) ⑧遴选

- ⑨(国王,土司等)纳妃,选美女 ⑩理解,思考  
 ကောက်ကောက်ပါ ၂၁ <kaut kaut pa> 尾随,紧跟着  
 ကောက်ကျွဲ့ ၄၀ <kaut kyit> ①弯曲 ②狡猾,狡黠  
 ကောက်ခံ ၂၁ <kaut khan> 征集,征收  
 ကောက်ချော်ချုံ ၂၁ <kaut khyet khya> 下结论,归纳,断定,作判决  
 ကောက်စိုး ၂၁ <kaut sait> 插秧: ~ ၁၆ 插秧机  
 ကောက်ညှင်း ၄၁ <kaut hnyin:> 糯米,江米  
 ကောက်တော်ပါတီ ၄၁ <kaut tei: pa ti> [英 cock-tail party]  
 鸡尾酒会  
 ကောက်နှုတ် ၂၁ <kaut hnout> 摘取  
 ကောက်နှုတ်ချက် ၄၁ <kaut hnout khyet> 摘要  
 ကောက်နှယ် ၂၁ <kaut ne> 脱粒,打谷: ~ ၁၆ 脱粒机  
 ကောက်ပဲသီးနှံ ၄၁ <kaut pe: thi: hnan> 粮食作物,五谷  
 ကောက်ယူ ၂၁ <kaut yu> ①拾取 ②理解为  
 ကောက်ယိုး ၄၁ <kaut yo:> 稻草,稻梗,稻秆儿  
 ကောက်ယိုးမီး ၄၁ <kaut yo: mi:> (喻)没有毅力,缺乏恒心,  
 五分钟热度  
 ကောက်ရိတ် ၂၁ <kaut yeit> 割稻,收割: ~ ၁၆ 收割机  
 ကောက်ထိုင်း ၄၁ <kaut hlain:> (未脱粒的) 稻捆儿  
 ကို၏ I ၂၁ <kait> ①咬 ②衔,叨③(蚊子等)叮,螯,刺  
 ④剪,⑤疼痛 ⑥合适,吻合 II ၄၁ <gait> ①虎头钳,台钳 ②船肋骨框架中的横梁 ③(剪铁皮用的)剪子  
 ④木工用刮刀、刨刀 ⑤铁匠用刮刀 ⑥开罐头用的刀 III ၅၁ <gait> [印](长度单位)码,也写作 ပို၏  
 ကို၏ခဲ့ I ၂၁ <kait khe:> ①咬 ②(蚊子等)叮(人) II ၄၀ <kait khe:> 痛  
 ကို၏ညီး ၂၁ <kait nyi> 符合,一致  
 ကင် ၂၁ <kin> 烤: ဆိတ်သား: ~ 烤羊肉

ကင်ဆာ နဲ့ <kin hsa> [英 cancer] 【医】癌症

ကင်ပုန်းတော် ကဲ့ <kin bun: tat / kin mun: tat> ①为新生婴儿举行受洗典礼 ②命名：～ ③命名仪式 ④称为

ကင်မရာ နဲ့ <kin m-ra> [英 camera] 照相机，摄影机；  
～ အလုပ်အတည်ပြု 摄影特技

ကင်： I နဲ့ <kin:> ①【动】蜈蚣、蝎子等的统称 ②哨兵，岗哨，侦察兵，巡逻兵；～ လျှပ်သည်။ 巡逻。/ ～ ချသည်။ 布哨 ③(防火、防洪、防盗或监视坏人的)监察哨，监视人员 ④关卡，税卡 ⑤(合)幼果；သရ် ～ 幼小的芒果 / သီး ～ 幼小的枣子 II ကဲ့ <kin:> ①没有： နေါက် ～ သည်။ 没病。②脱离，远离

ကင်းထောက် I ကဲ့ <kin: htaut> 侦察；～ လေယာဉ်ပို့ 侦察机 II နဲ့ <kin: daut> ①侦察兵，侦探 ②童子军

ကင်းမဲ့ ကဲ့ <kin: me:> 没有，消除，不具备：ကျနော်မှုပဲကိုင်းမှု ရှင်အချည်အချင်းလုံးဝ ～ ၏။ 我根本不具备指挥的能力。

ကင်းမြို့ောက် နဲ့ <kin: myi: gaut> 蝎子

ကင်းမြို့ောက်ထောင် ကဲ့ <kin: myi: gaut htaun> 【体】倒立  
ကင်းမွန် နဲ့ <kin: mun> 墨斗鱼，乌贼 *Sepia officinalis* (cuttlefish)

ကင်းရှင်း ကဲ့ <kin: shin:> 消失，消除，无牵挂

ကင်းလွတ် ကဲ့ <kin: lut> 脱离，免除，解脱(束缚)

ကောင် I နဲ့ <kaun> ①(平辈男性或男青年之间的亲昵称呼)小伙子 ②(对男性的轻慢称呼)小子 ③动物的躯体：လူသော် ～ 人的尸体 ④表示动物的词素：လင် ～ 苍蝇 II ဒါ <kaun> 动物用量词“只”

ကောင်းစီး နဲ့ <kaun si> [英 council] 议会，政务会，理事会，委员会，讨论会议：နိုင်ငံကောင် ～ 国务院

ကောင်းစီးလာ နဲ့ <kaun si la> [英 councillor] 顾问，议员，参议员，参赞

ကောင်စိန် ၏ <kaun sit wun> [英·缅 council + ဗုဒ္ဓ] 领事: ~ ရဲး 领事馆 / ~ ချုပ် 总领事

ကောင်တာ ၏ <kaun da> [英 counter] 柜台, 收款处

ကောင်မ ၏ <kaun ma> ①(对平辈女性或女青年的亲昵称呼), 姑娘: ~ သော်: 小姑娘, 小丫头 ②(对女性的轻慢称呼)娘们, 丫头

ကောင်: I ၏ <kaun:> (方)舅舅 II ၏ <kaun:> ①好  
②多 ③合适, 适宜

ကောင်: ကျင် ၏ <kāun: gin> ①空间②天, 天空

ကောင်: ချို့ / ကောင်: ဂျိုး ၏ <kaun: gyi:> ①欢呼, 颂扬 ③吉祥

ကောင်: ဇား ၏ <kaun: za:> 发福; 得势; 发财; 兴盛

ကောင်: မှန် ၏ <kaun: mun> 好, 优良

ကောင်: မူး ၏ <kaun: hmu'> ①【佛】善事: ~ မြှုသည်။ 行善  
②【佛】施舍的物品 ③【植】柳安

ကောင်: ရာသုဂ္ဂတ် ၏ <kaun: ya thu' g-di> 【佛】正果, 善果;  
极乐世界: ~ သိုလားပါ။ 愿他能升入天堂。

ကိုင် I ၏ <gain> (俚)钱 II ၏ <kain> ①握, 掌握; 掌管, 负责 ②修饰 ③使用 ④弄, 收拾, 整理(鸡、鱼等)

ကိုင်ဆာင် ၏ <kain hsaun> 拿着, 握

ကိုင်တွယ် ၏ <kain twe> ①拿着; 抚弄 ②处理

ကိုင်: I ၏ <kain:> ①河滩地, 沙洲 ②河滩上开辟的田地园圃 ③沙滩上产的瓜果蔬菜 ④【植】灯心草属橡草  
II ၏ <kain:> 弯曲, 弯: ခါးက ~ လာပေါ်။ 驼背了。  
III ၏ <kain:> 引起对方注意时用的呼语

ကိုင်: ကျိုး ၏ <kain: kyun:> 沙滩地, 河滩地, 沙洲

ကိုင်: ညှတ် I ၏ <kain: nyut> 下垂, 向下弯 II ၏  
<kain: nyut> 恭敬

ကိုင်: ရှင်: ၏ <kain: shain:> ①向下弯, 弯垂 ②尊敬, 恭敬

ကိုစံ ၏ <keit sa'> ①事情, 事务, 工作 ②原理, 性质, 性能

ကိုစွေး၏ ၈။ <keit sa' khyaw:> ①圆满完成，万事大吉  
②(俚)死，呜乎哀哉

ကိုပြိုး ၈။ <keit sa' nyein:> 完事，完结，了结  
ကိုပဲ၍ ၈။ <keit sa' m- shi> 没关系，不足道，不值一提  
ကိုဖျေား ၈။ <keit sa' mya:> ①遇到麻烦，出问题②遭殃，倒霉③忙碌，事务繁杂④麻烦，多事

ကိုဝိုင်း ၃။ <keit sa' weit sa> 事情，事务，工作  
ကျွဲ့ ၃။ <kout hta> [巴][医]麻疯

ကဲ့ ၃။ <gan da> 阶段，栏，方面

ကတ် I ၃။ <kat> ①[英 card] 卡片 ②板状物 II ၈။ <kat>  
①困难：ဘေး～ သည်။ 难写。②令人讨厌，不顺眼  
③刁难，捣乱，有意非难

ကတ်ကြီး ၃။ <kat kyi> 剪子，剪刀

ကတ္တရား ၃။ <kat t- ya zi> 沥青，柏油：～ သည်။ 柏油路

ကတ္တား ၃။ <kat ta:> ①磅秤 ②[语]主语

ကတ္တပါ ၃။ <g- di ba> [阿][纺]丝绒，天鹅绒

ကတ္တထူး ၃။ <gat htu> 硬板纸，马粪纸

ကတ္တပြား ၃။ <kat pya:/ gat pya:> 卡片，硬板纸

ကတ်သိုးကတ်သတ် ၈။ <kat thi: kat that> ①处于困境，别  
别扭扭 ②故意刁难：～ ပုံစံဘဏ်သည်။ 出难题。

ကိုစိုး I ၈။ <keit ti' ma> [巴]抱养的，过继的：～ သိုး  
养女 II ၈။ <keit ti' ma> 前夫或前妻的子女

ကိုတ်များ ၃။ <keit mon> [英·缅 cake + များ] 蛋糕

ကုတ် I ၈။ <kout> ①杠杆，撬棍 ②[英 coke]【化】焦碳  
II ၈။ <kout> ①[梵][数]除，减 ②搔，挠

ကုတ်အန်း ၃။ <kout in: gyi> [英·缅 coat + အန်း] 西装上  
衣～ အရှည် 大衣

ကန် I ၈။ <kan> ①【化】硫，硫磺：～ များ 硫粉 ②船舱隔  
断，隔舱③木船的坐板 II ၈။ <kan> ①挡住，阻挡

- ကန္တက် ၏ ၁. <kan' kwet> ①反对；阻止，抗议：～ ထာ 抗  
议书 / ～ ဂဲ 反对票 ②隔开，分开
- ကန္တလန် ၏ ၂. <kan' lan> 横，成十字状，相反，别扭  
ကန္တလန်ကာ ၏ ၃. <k- l- ga> ①屏风，围帐，幕布，帷幕：  
～ နောက်ကုတ် 幕后 ②巫术造成的疾病
- ကန္တလန်လှပ် ၏ ၄. <kan' lan' lout> 作对，作梗
- ကန္တသတ် ၏ ၅. <kan' that> 限制
- ကန် I ၏ ၆. <kan> 湖，水池，水塘：ရွှေလျှင် ~ 水库  
II ၏ ၇. <kan> ①踢：ကော ~ သည် 踢球。②撑，抵  
住：ဆင်ခြေလျှောကိုခြေန် ~ ရှုံးအိုင်နှင့်ရုပ်ဝန်။ 用脚抵着斜  
坡勉强站着。③撑船离岸，轮船离港④推动，挤，弹回
- ကန္တဗျားရွက် ၏ ၈. <g-zun: ywe> 【植】空心菜，蕹菜
- ကန္တဗျားဥ် ၏ ၉. <g-zun: u> 【植】红薯，白薯
- ကန္တဘရိုက် ၏ ၁၀. <kan ht-rait> [英 contract] 合同，契约：～  
ယူသည်။ 承包(工程)。/ ～ ဆွဲသည်။ 承包。
- ကန္တဘရိုက်တာ ၏ ၁၁. <kan t-rait ta> [英 contractor] 包工者，  
立契约的人，承包商
- ကန္တတော့ ၏ ၁၂. <g-daw> ①拜 ②(陪礼道歉时用)对不起：  
မတတော်လိုပါ ~ ！ ~ ！ 不是故意的，对不起！
- ကန္တတော့ပူ့ ၏ ၁၃. <g-daw' bwe:> ①缅甸人为布施准备的盛  
椰子、香蕉等的盘子②古代宫廷中朝见皇帝、皇后的典  
礼 ③敬拜老年人的盛会
- ကန္တသင် ၏ ၁၄. <g-zin:> ①塘堤，湖岸②阡陌，田埂 ③土堤
- ကန္တသင်းပေါက် I ၏ ၁၅. <g-zin: baut> 田埂的口，畦口 II ၏ ၁၆.  
<g-zin paut> ①做田埂 ②收割时将田埂平成车道
- ကန် ၏ ၁၇. <kan:> ①瞎，失明②干涸，淤塞：
- ကိုင် I ၏ ၁၈. <kein:> ①数字，数目②基数③(占卜)吉日  
良辰；产生吉凶的原因④趋势，局面；征兆II ၏ ၁၉. <kein:>